

7. Te, fons salutis Trinitas,
Colláudet omnis spíritus :
Quibus Crucis victóriam
Largiris, adde præmium.
Amen.
7. *Blest Trinity, salvation's spring
May every soul Thy praises sing;
To thos Thou grantest conquest by
The holy Cross, rewards supply.
Amen*

Ÿ. Hoc sígnum in Crúcis érit in cáelo.

This sign of the Cross shall be in heaven.

℞. Cum Dóminus ad judicándum vénerit.

When the Lord shall come to judgement.

Venantius Fortunatus 530–609

Translated by W. K. Blount, d. 1717

16. O Sacred Head sore wounded

- SACRED HEAD! sore wounded,
With grief and shame weighed
down,
O Kingly Head! surrounded
With thorns, Thy only crown;
Death's pallor now comes o'er Thee,
The glow of life decays,
Yet hosts of heaven adore Thee
And tremble as they gaze.
2. What language shall I borrow
To thank Thee, dearest Friend,
For this Thy dying sorrow,
Thy pity without end?
O agony and dying!
O love to sinners free!
Jesus, all grace supplying,
Turn Thou Thy face on me.
3. In this thy bitter passion
Sweet Jesus, think of me.
With thy most sweet compassion,
Unworthy though I be:
Beneath thy cross abiding
Forever would I rest,
In thy dear love confiding,
And with thy presence blest.
4. Be thou my consolation,
My shield, when I must die;
Remind me of thy passion
When my last hour draws nigh.
Mine eyes shall then behold thee;
Upon thy cross shall dwell,
My heart by faith enfold thee;
Who dieth thus, dies well.

Paul Gerhardt 1607-76 from *Salve caput cruentatum*
attrib. Bernard of Clairvaux

tr. Henry Williams Baker 1821-77 and
James Waddell Alexander 1804-59